

嶺外代答卷二

宋 周去非 撰

外國門上

安南國

交趾本秦象郡漢唐分置已見於百粵故地首篇境內  
僞置四府十三州三寨府曰都護大通清化富良州曰  
永安永泰萬春豐道太平清化又安遮風茶盧安豐蘇  
州茂州諒州寨曰和寧大盤新安大抵清化遮風又安  
永安皆遵海而永安與欽州爲境茶盧與占城爲境蘇

嶺外代答卷二

一知不足齋叢書

州茂州皆與邕管爲境其國東西皆大海東有小江過  
海至欽廉西有陸路通白衣蠻南抵占城北抵邕管自  
欽西南舟行一日至其永安州由玉山大盤寨過永泰  
萬春卽至其國都不過五日自邕州左江永平寨南行  
入其境杞榔縣過烏皮桃花二小江至瀾定江亦名富  
良江凡四日至其國都乃郭達師所出也又自太平寨  
東南行過丹特羅江入其諒州六日至其國都若自右  
江溫潤寨入其國則迂矣多人自謂至其國都曰入峒  
謂吾民曰上京地里止此而文移動以數月蓋故爲遷



延以示道里之遠國初其部內亂有丁都領

按宋史作部領者

與其子璉率衆討平之衆立爲帥三年而私命璉爲節度使開寶六年璉遣使貢方物制以璉特進檢校太師充靜海軍節度觀察處置等使安南都護兼御史大夫上柱國濟陰郡開國公仍賜推誠順化功臣八年又封交趾郡王璉死黎桓

按原本作亘避欽宗諱今依宋史改正

篡立太平興國中桓以交州叛朝廷因以撫之桓死子至忠立大中祥符三年至忠卒有子才十歲李公蘊冒姓黎殺之自稱留後遣使請命授以黎氏官公蘊死子德政立來告

續外代答卷二

二知不足齋叢書

哀自稱留後天聖六年授安南都護交趾郡王寶元初進南平王德政死子日尊立自稱大越國李氏第三帝日尊死子乾德立自號明王乾德初立權移臣下大臣李上吉首建叛議而廣西白州進士徐伯祥者有功于州不得官導以犯邊陷邕欽廉三州朝廷遣郭達致討幾覆其國乃以表乞降會王師大疫達受表班師時熙寧八年也乾德死有遺腹子在占城奉而立之曰天祚

按宋史紹興二年乾德卒子陽煥嗣八年陽煥卒子天祚嗣此有誤

紹興二十六年入貢

乾道癸巳朝旨符廣西帥司下交趾買馴象天祚因乞



以象貢許之未入貢而天祚死嗣子龍翰不以聞而冒天祚名稱貢封爲安南國王旣受封乃以天祚名乞國印及上天祚遺表朝廷命廣西提刑廖遠爲使至欽州弔祭復立龍翰爲安南國王其國僭僞自李日尊始僞諡其祖曰太祖神武自號曰大越國僞年曰天貺繼以十八字尊號乾德立乃犯邊朝廷遣郭達爲招撫使趙嵩副之進至滿定江乾德奉表請降納之勅爲法制雖曰甚鄙而上下頗安之母妻皆稱后子皆稱太子本族稱大王族長稱承嗣餘族稱支嗣其官有內外職內職

嶺外代答卷二

三知不足齋叢書

治國官之長曰輔國太尉猶宰相也外職治兵官之長曰樞密使金吾太尉都領兵其文移至邊有判安南都護府者亦外職也其入仕之途或任子或取士或以資有御龍武勝等八軍皆在左右每軍二百人橫刺字於額曰天子兵又有雄略勇健等九軍以充給使其宮室有水精宮天元殿制皆僭擬別有一樓榜曰安南都護府屋其國最重科舉凡入貲先爲吏敘遷至書狀又入皆爲保義郎即可爲知州矣凡莅官不支俸唯付以一方之民俾得屬役耕漁以取利兵士月一更暇則耕種



自給歲正月七日每一兵支錢三百紬絹布各一匹兵  
士月給禾十束元日以大禾飯魚鮓犒軍蓋其境土多  
占禾故以大禾爲元日之犒正月四日國王宴官僚七  
月五日號大節人民相慶官僚以生口獻王王次日宴  
酬之門前有樓置大鐘爲民訴冤爲盜者斫手足指背  
國逃亡者斫手足謀叛者埋身露頭旁植勁竹挽竿繫  
首以利刃割之首歛起揭竿標矣欽州探海往其郡永  
安州投公文不容民間交語館之驛亭速遣出境防之  
甚密其國入貢自昔由邕或欽入境蓋先遣使議定移

嶺外代答卷二

四知不足齋叢書

文經略司轉以上聞有旨許其來則專使上京不然則  
否舊制安南使者班在高麗上建炎南渡李天祚乞入  
貢朝廷嘉其誠優詔答之紹興二十六年乞入貢許之  
乃遣使由欽入正使安南右武大夫李義嗣安南武翼  
郎郭應以五象充常進綱外更進昇平綱以安南太平  
州刺史李國爲使所獻方物甚盛表章皆金字貢金器  
凡一千二百餘兩以珠寶飾之者居半貢珍珠大者三  
顆如茄子次六顆如波羅蜜核次二十四顆如桃核次  
十七顆如李核次五十顆如棗核凡一百顆以金瓶盛



之貢沈香一千斤翠羽五十隻深黃盤龍段子八百五  
十匹御馬六匹鞍轡副之常進馬八匹馴象五頭二綱  
衙官各五十人使者頗以所進盛多自矜後乞入貢朝  
廷輒卻之乾道九年朝旨符廣西下安南買馴象天祚  
因乞以象貢許之以五象進奉大禮正使安南承議郎  
李邦正副安南忠翊郎阮文獻又以十象賀登寶位安  
南中衛大夫尹子思爲使自邕州右江永平寨入象綱  
所過州縣頗有宴犒夫腳象屋之費而諸郡兵衛單弱  
不足以聳外夷比至靜江見返卒鎧甲之盛進退行伍

續外代答卷二

五知不足齋叢書

之肅使者失聲嘆曰吾至此方見大朝威儀參府之次  
就戟門外上下馬庭參甚恭時范石湖爲帥屬威嚴以  
臨之而盛其犒宴饋遺視紹興二十六年禮遇頗殺使  
者不敢較也帥司津遣入朝李邦正題詩郵亭有此去  
優成賜國名之句比到闕偶得賜國之寵使者滿意而  
歸過靜江復庭參致謝乞自欽州歸國許之比至欽雷  
兩月其國以舟楫旗幟返之而歸是役也貢象之外附  
貢金銀洗盤犀角象齒沈箋之屬計所直不滿二三萬  
緡似非紹興入貢之盛而其國掃府庫僅能集事朝廷



賜予優厚復叨異恩交使衙官百人所過州縣批券得米以充糧食得錢則日給十文餘皆籍歸國一路州縣應副夫腳八百人擎負貢物者固無幾而皆爲使者負販至都象實能浮象奴所至水津索舟以載得錢然後驅以濟押伴官如加禮使者愈慢後不加禮乃聽命旣僥倖賜國復有乞印之舉其後謝使繼至欽又數乞入貢莫之許矣其國人烏衣黑齒椎髻徒跣無貴賤皆然其酋平居亦然但珥金簪上黃衫下紫裙耳其餘平居上衣則上緊蟠領阜衫四裙如背子名曰四顛下衣

嶺外代答卷二

六知不足齋叢書

則阜裙也或珥鐵簪或曳皮履手執鶴羽扇頭戴螺笠其文身如銅鼓款識其軍人橫刺字於額曰天子兵其婦人乃皙白異於男子阜裙男子之蓋飾也以香膏沐髮如漆裹烏紗巾頂圓而小自額以上細褶如縫上徹於頂身著大蟠領阜衫加於小蟠領衫之上足加鞵鞮遊於衢路與吾人無異但其中可辨耳其來投文書也紫袍象笏趨拜雍容使者之來文武官皆紫袍紅鞵通犀帶無魚自貢象之後李邦正再使來欽乃加金魚甚長大其俗之輜如布囊而使者至欽則乘涼輜雨晴皆



用之

海外黎蠻

海南有黎母山內爲生黎去州縣遠不供賦役外爲熟黎耕省地供賦役而各以所邇隸於四軍州生黎質直獷悍不受欺觸本不爲人患熟黎多湖廣福建之姦民也狡悍禍賊外雖供賦于官而陰結生黎以侵省地邀掠行旅居民官吏經由村峒多舍其家峒中有王二娘者黎之首也夫之名不聞家饒於財善用其衆力能制服羣黎朝廷賜封宐人瓊管有令於黎峒必下王宐人

額外代答卷二

七知不足齋叢書

無不帖然二娘死女亦能繼其業昔崇寧中王祖道經略廣西撫定黎賊九百七峒結丁口六萬四千開通道路一千二百餘里自以爲漢唐以來所不臣之地皆入版圖官僚皆受厚賞淳熙元年五指山生黎峒首王仲期率其旁八十峒丁口一千八百二十八歸化詣峒首王仲文等八十一人詣瓊管公參就顯應廟斫石歃血約誓改過不復抄掠瓊管犒遣歸峒大抵黎俗多猜客來不遽見之而於隙閒察客儼然不動然後遣奴出布席客卽席坐移時主乃出見不交一談少焉置酒先以



惡穢味嘗客客忍食不疑則喜繼以牛酒否則遣客其親故聚會椎鼓舞三杯後請去備猶以弓刀置身側也性好讎殺謂之作拘遇親戚之仇卽械繫之要牛酒銀瓶謂之贖命婚姻以折箭爲信商旅在其家黎女有不潔者父母反對鄰里誇之其親死殺牛以祭不哭不飯唯食生牛肉其葬也舁輓而行前一人以雞子擲地不破卽吉地也居處皆柵屋土產名香檳榔椰子小馬翠羽黃蠟蘇木吉貝之屬四州軍征商以爲歲計商賈多販牛以易香黎裝椎髻徒跣裸袒而腰繚吉貝首珥

嶺外代答卷二

八知不足齋叢書

銀釵或銅或錫首或以絳帛綵帛包髻或帶小花笠或加雞尾而皆簪銀篦二枝亦有著短織花裙者熙寧中王祖道撫定黎峒其酋亦有補官今其孫尙服錦袍銀束帶蓋其先世所受賜而服之云獠人執黎弓垂箭筒戴兜鍪佩黎刀刀刃長二尺而柄甚長以白角片長尺許如雞尾爲靶子飾兜鍪織藤爲之其婦人高髻繡面耳帶銅環垂墜至肩衣裙皆吉貝五色爛然無有袴襦徒繫裙數重裙製四圍合縫以足穿之而繫諸腰羣浴於川黎人半能漢語十百爲羣變服入州縣墟市人莫



辨焉日將晚或吹牛角為聲則紛紛聚會結隊而歸始知其為黎也

### 海外諸蕃國

諸蕃國大抵海為界限各為方隅而立國國有物宜各從都會以阜通正南諸國三佛齊其都會也東南諸國閩婆其都會也西南諸國浩乎不可窮近則占城真臘為窰裏諸國之都會遠則大秦為西天竺諸國之都會又其遠則麻離拔國為大食諸國之都會又其外則木蘭皮國為極西諸國之都會三佛齊之南南大洋海也

### 嶺外代答卷二

九知不足齋叢書

海中有嶼萬餘人莫居之愈南不可通矣閩婆之東東大洋海也水勢漸低女人國在焉愈東則尾閭之所泄非復人世稍東北向則高麗百濟耳西南海上諸國不可勝計其大略亦可考姑以交阯定其方隅直交阯之南則占城真臘佛羅安也交阯之西北則大理黑水吐蕃也於是西有大海隔之是海也名曰細蘭細蘭海中有一大洲名細蘭國渡之而西復有諸國其南為故臨國其北為大秦國王舍城天竺國又其西有海曰東大食海渡之而西則大食諸國也大食之地甚廣其國甚



多不可悉載又其西有海名西大食海渡之而西則木  
蘭皮諸國凡千餘更西則日之所入不得而聞也

### 占城國

占城漢林邑也境上有馬援銅柱在唐曰環王王所居  
曰占城以名其國地產名香犀象土皆白砂可耕之地  
絕少無羊豕蔬茹人採香爲生國無市肆地廣人少多  
買奴婢船舶以人爲貨北抵交阯南抵真臘臣事交阯  
而日與真臘爲仇乾道癸巳閩人有以西班牙到選得官  
吉陽軍都監者泛海之官廳至占城見其國與真臘乘

### 嶺外代答卷二

十知不足齋叢書

象以戰無大勝負乃說王以騎戰之利教之弓弩騎射  
占城王大悅具舟送至吉陽厚齎隨以買馬得數十匹  
以戰則克次年復來人徒甚盛吉陽軍因卻以無馬乃  
轉之瓊管瓊管不受遂怒而歸後不復至也異時諸國  
船舶類爲其所虜蓋其俗本好剽掠其屬有賓瞳隴國  
賓陁陵國目連舍基在賓陁陵或云卽王舍城建隆二  
年曾貢方物三年八月又來貢哲宗元祐元年十二月  
又進貢有詔賜錢二千六百緡其慕化抑可嘉也

### 真臘國



眞臘國遠於占城而近於諸蕃其旁有窰裏國西棚國  
三泊國麻蘭國登流眉國第辣撻國眞臘爲之都會北  
抵占城最產名香登流眉所產爲絕奇諸蕃國香所不  
及也其國僧道咒法靈甚僧之黃衣者有室家紅衣者  
寺居戒律精嚴道士以木葉爲衣國中望天一隅常有  
少痕其人云昔女媧所不至也本朝徽宗宣和二年曾  
遣使入貢

### 蒲甘國

蒲甘國自大理國五程至其國自窰裏國六十程至之

### 嶺外代答卷二

土知不足齋叢書

隔黑水淤泥河則西天諸國不可通矣蒲甘國王官員  
皆戴金冠狀如犀角有馬不鞍而騎王居以錫爲瓦以  
金銀裹飾屋壁有寺數十所僧皆黃衣國王早朝其官  
僚各持花獻王僧作梵語祝壽以花戴王首餘花歸寺  
供佛徽宗崇寧五年二月曾入貢

### 三佛齊國

三佛齊國在南海之中諸蕃水道之要衝也東自闍婆  
諸國西自大食故臨諸國無不由其境而入中國者國  
無所產而人習戰攻服藥在身刃不能傷陸攻水戰奮



擊無前以故鄰國咸服焉蕃舶過境有不入其國者必  
出師盡殺之以故其國富犀象珠璣香藥其俗縛排浮  
水而居其屬有佛羅安國國主自三佛齊選差地亦產  
香氣味腥烈較之下岸諸國此為差勝有聖佛三佛齊  
國王再歲一往燒香藝祖開基建隆元年九月三佛齊  
王悉利大霞里壇按宋史悉利下有胡字遣使來貢方物二年五  
月復遣使進貢三年三月又來貢十二月又貢方物至  
神宗元豐二年七月遣詹學國使來貢哲宗元祐三年  
閏十二月又遣使入貢五月復來貢慕義來庭與他國  
不侔矣

嶺外代答卷二

士知不足齋叢書

闍婆國

闍婆國又名蒲家龍在海東南勢下故曰下岸廣州自  
十一月十二月發船順風連昏且一月可到國王撮髻  
腦後人民剃頭畱短髮好以花樣縵布繳身以椰子并  
撻樹漿為酒蔗糖其色紅白味極甘美以銷銀鍮錫雜  
鑄為錢其錢以六十箇准為一兩金用三十二錢為半  
兩金土產胡椒檀香丁香白荳蔻肉荳蔻沈香國人尚  
氣好鬪戰王及官豪有死者左右承奉人皆願隨死焚



則躍入火中棄骨於水亦蹈水溺死不悔

故臨國

故臨國與大食國相邇廣船四十日到藍里住冬次年再發船約一月始達其國人黑色身纏白布鬚髮伸直露頭撮髻穿紅皮履如畫羅漢腳踏者好事弓箭遇鬪戰敵時以綵纈纏髻國王身纏布出入以布作軟兜或乘象國人好奉事佛其國有大食國蕃客寄居甚多每洗浴畢用鬱金塗身欲象佛之金身也監篋國遞年販象牛大食販馬前來此國貨賣國王事天尊牛殺之償

續外代答卷二

十三知不足齋叢書

死中國舶商欲往大食必自故臨易小舟而往雖以一月南風至之然往返經二年矣

注輦國

注輦國是西天南印度也欲往其國當自故臨國易舟而行或云蒲甘國亦可往其國王冠有明珠異寶多與西天諸國戰爭國有戰象六萬皆高七八尺戰時象背立屋載勇士遠則用箭近則用槊戰勝者象亦賜號以旌其功至有賜錦帳金槽者每日象亦朝王國王及官民皆撮髻繞白布以金銀爲錢出指環腦子蓋貓兒睛



之類也眞珠象牙雜色琥珀色絲布妓女近萬家每日  
輪妓三千入朝祇役國人尙氣輕生有不相伏者日數  
十對在王前用短刀格鬪死而無悔父子兄弟不同釜  
而爨不共器而食然甚重義眞宗大中祥符八年注輦  
國王遣使貢眞珠等譯者道其言曰願以表遠人慕化  
之心至神宗熙寧十年六月此國亦貢方物上遣內侍  
勞問之乃此國也

嶺外代答卷二

嶺外代答卷二